



# SUCHDOLSKÝ ZPRAVODAJ

www.suchdol.cz  
tel.: 384 781 104  
e-mail: info@meu.suchdol.cz

červen 2010

Cena 6,00 Kč

## Slovo starosty

Vážení spoluobčané,

považuji za důležité informovat Vás, občany našeho města, o připravovaných investičních akcích, které se budou realizovat v nejbližších měsících, a to řádově do komunálních voleb, které proběhnou na podzim letošního roku.

První akcí, která je plánována na školní prázdniny, je přestavba suterénu v základní škole (bývalá kuchyně a jídelna) na učebny základní umělecké školy. Po rekonstrukci těchto prostor zde vzniknou 3 učebny pro výuku hry na hudební nástroje, učebna pro výtvarné obory, keramická dílna, sociální zařízení a šatna. V současné době probíhá výběrové řízení na dodavatele stavby. Celkem bylo osloveno 5 firem k podání cenové nabídky. Otevření těchto nových učeben plánujeme na začátek září. Naši žáci již nebudou muset dojíždět do Třeboně. Financování provozu ZUŠ bude řešeno nájemní smlouvou.

Další akcí, která se připravuje, je dokončení nové ulice na Gráfovci, na kterou město získalo dotaci 723.698,- Kč z celkových plánovaných výdajů 964.931,- Kč. V současné době se připravuje výběrové řízení na dodavatele této stavby.

Největší investiční akcí letošního roku je rekonstrukce Vitorazské ulice. Za předpokladu, že nenastanou žádné problémy a bude včas vydáno stavební povolení, by mohla být stavba zahájena v měsíci září. Celkové náklady jsou rozpočtovány v částce 6,5 milionu Kč, z toho 1,2 milionu bude financovat Správa a údržba silnic Jihočeského kraje. Konečná částka, která na tuto akci bude potřeba, vzejde z výběrového řízení.

V další části svého příspěvku bych chtěl toto písemnou formou reagovat na časté dotazy občanů tak, jak jsou mi pokládány:

dotaz č. 1 – daň z nemovitosti: výše daně byla upravena zákonem. Město Suchdol nad Lužnicí žádnou daň nezvyšilo.

dotaz č. 2 – kulturní dům: v současné době se připravuje nová nájemní smlouva s novým provozovatelem, provoz kulturního domu včetně diskotéky nebude přerušen. Dle sdělení budoucího nájemce se připravují koncerty známých kapel a další kulturní akce.

dotaz č. 3 – Suchdolská pouť: město opět připravuje na neděli 8. srpna pouť a řemeslný jarmark. K tanci a poslechu bude hrát od 15.00 hodin v kulturním domě Třeboňská dvanáctka. Souběžně bude i tradiční pouť na Klikově.

Jan Kronika, starosta města

## ZPRÁVY Z RADNICE

### Informace o důležitých usneseních volených orgánů za měsíc duben 2010

V měsíci dubnu proběhlo dne 12. dubna 30. veřejné zasedání zastupitelstva města (dále ZM) a dne 19.4.2010 64. neveřejné zasedání rady města (dále RM). V případě rady města nejsou níže uváděna usnesení, která jsou doporučující pro ZM (a tudíž mohou být rozhodnutím zastupitelstev v konečné fázi přijata v pozměněné podobě). Taktéž nejsou uváděna usnesení, u kterých by zveřejnění jejich obsahu mohlo pro město v budoucnu znamenat např. nevýhodnou vyjednávací pozici při hledání řešení různých strategických záležitostí. Zákon o svobodném přístupu k informacím a zákon o obcích je dostatečným nástrojem veřejnosti v případě pocitu, že se někomu informací nedostává.... Úředníci radnice jsou povinni v souladu se svojí pracovní náplní zveřejňovat skutečnosti, které jsou na základě jejich podkladů projednávány v radě či zastupitelstvu a sdělovat je legislativně „čistou formou“ veřejnosti v širších souvislostech v samostatných příspěvcích v jiných částech tohoto periodika. Proto bližší a přesnější informace naleznete vždy v příspěvcích z jednotlivých odborů. Zákon o ochraně osobních údajů podle stanoviska Úřadu pro ochranu osobních údajů (dále UOOU) umožňuje zveřejňovat u fyzických osob iniciály a místo bydliště fyzické osoby.

### ZM – výpis z některých přijatých stanovisek a usnesení:

- **Řešení problematiky kamionové dopravy v místě**  
ZM vzalo na vědomí informace starosty ve věci kamionové dopravy v Suchdole nad Lužnicí (mj. informace o výsledku jednání s MěÚ Třeboň a s vicehejtmanem kraje – informace o připravovaném obchvatu města Třeboně)
- **Vybudování chodníku – silnice I/49 v úseku od křižovatky ul. Pražská, Havlíčkova po železniční přejezd (zatáčka v prostoru penzionu u Vondráků)**  
ZM vzalo na vědomí informace o jednání ve věci (mj. odhadované náklady ca

2 mil. Kč), pověřilo RM k provádění dalších kroků v souvislosti s vybudováním chodníku a uložilo starostovi města průběžně informovat ZM ve zprávách starosty o výsledcích jednání ve věci.

- **Prodej bytu č. 6 v čp. 568, sídl. 17. listopadu, Suchdol nad Lužnicí**  
ZM schválilo prodej bytové jednotky č. 6 v čp. 568, byt 2+1 o výměře 61,53 m<sup>2</sup> včetně příslušného podílu pozemku pod domem čp. 568 par.č. 852/10 o výměře 239 m<sup>2</sup> dle LV 1729 v k.ú. Suchdol nad Lužnicí p. M. D., Suchdol nad Lužnicí za kupní cenu 605 723,- Kč včetně uzavření příslušné smlouvy o smlouvě budoucí. Úhrada kupní ceny musí být provedena tak, aby finanční prostředky byly připsány na účet města do 8.6.2010.
- **Záměr prodeje bytu č. 5 v čp. 569, sídl. 17. listopadu, Suchdol nad Lužnicí**  
ZM schválilo zveřejnění záměru prodeje bytové jednotky čp. 569/5 byt 2+1 o výměře 58,49 m<sup>2</sup> včetně příslušného podílu pozemku pod domem čp. 569.
- **Zrušení koupě bytu č. 2 v čp. 518, sídl. 17. listopadu, Suchdol nad Lužnicí**  
ZM revovalo své rozhodnutí ve věci zrušením usnesení ZM ze dne 8.2.2010 ve věci prodeje bytové jednotky na základě žádosti L.Š., bytem Suchdol nad Lužnicí, který od záměru koupě bytu odstoupil. ZM schválilo nový záměr prodeje.
- **Prodej pozemku p.č.1006/2 v k.ú. Suchdol nad Lužnicí po zveřejnění záměru**  
ZM schválilo prodej p.č. 1006/2 ost. pl. o výměře 233 m<sup>2</sup> v k.ú. Suchdol nad Lužnicí A.B. a J.Š., bytem Suchdol nad Lužnicí a L. Š., bytem České Velenice za cenu 100,- Kč/m<sup>2</sup>
- **Prodej pozemku p.č. 169/27, 169/29, 169/30, 169/32 v k.ú. Bor po zveřejnění záměru**  
ZM odsouhlasilo snížení kupní ceny na 50,-Kč/m<sup>2</sup> za pozemky p.č. 169/29 travní porost o výměře 24 m<sup>2</sup>, p.č. 169/27 travní porost o výměře 103 m<sup>2</sup>, p.č. 169/30 vodní pl. o výměře 8 m<sup>2</sup>, p.č. 169/32 vodní pl. o výměře 82 m<sup>2</sup> v k.ú. Bor a schválilo prodej těchto pozemků L.T. a Z.T., bytem Plav u Českých Budějovic

pokračování na str. 2

## ZPRÁVY Z RADNICE

*pokračování ze str. 1*

### • **Odkoupení pozemků v Nerudově ulici p.č. 950, 941, 947, 944, Suchdol nad Lužnicí**

ZM s c h v á l i l o na základě doporučení RM odkoupení silničních pozemků v ul. Nerudově p.č. 950, 941, 947, 944 za cenu 50,- Kč/m<sup>2</sup> a u l o ž i l o vedoucímu odboru správy majetku a rozvoje města (dále SMRM) informovat jednotlivé vlastníky pozemků o způsobu úhrady všech souvisejících poplatků (náklady hrazené městem, náklady hrazené vlastníky pozemků).

### • **Odkoupení pozemků v ul. 28. října, Suchdol nad Lužnicí**

ZM s c h v á l i l o odkoupení části pozemků v ul. 28. října z důvodu její plánované rekonstrukce za cenu 50,- Kč/m<sup>2</sup> a zpracování GP, který určí vlastnické vztahy, výměru a nové označení pozemků, které pozemky v ul. 28. října město odkoupí. Dále u l o ž i l o vedoucímu odboru SMRM informovat jednotlivé vlastníky pozemků o způsobu úhrady všech souvisejících poplatků (náklady hrazené městem, náklady hrazené vlastníky pozemků).

### • **Převod komunikace – chodníku v Pražské ulici p.č. 2279/8 v k.ú. Suchdol n. Luž.**

ZM s c h v á l i l o podání žádosti o bezúplatný převod části chodníku p.č. 2279/8 ost. pl. o výměře 52 m<sup>2</sup> v k.ú. Suchdol nad Lužnicí

### • **Zveřejnění záměru směny pozemků p.č.42/6 za pozemek p.č. 42/8 v k.ú. Suchdol n. Luž.**

ZM s c h v á l i l o zveřejnění záměru směny pozemku města p.č. 42/6 – tr. trav. porost za pozemek 42/8 – tr. trav. porost ve vlastnictví M. P., bytem Suchdol nad Lužnicí

### • **Prodej pozemku p.č. 52/2 v k.ú. Suchdol nad Lužnicí**

ZM s c h v á l i l o zveřejnění záměru prodeje p.č. 52/2 v k.ú. Suchdol nad Lužnicí-ost. pl. o výměře 29 m<sup>2</sup>

### • **Schválení zřízení věcného břemene – k.ú. Suchdol nad Lužnicí – p.č. PK 136**

ZM s c h v á l i l o zřízení věcného břemene (dále VB) vedení VN na pozemku ZE p.č. 136 dle PK v k.ú. Suchdol nad Lužnicí.VB bude zřízeno za podmínek, uvedených v návrhu smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení práva odpovídajícího VB č. 4909193/2.

### • **Schválení zřízení věcného břemene v k.ú. Suchdol nad Lužnicí p.č. 530, 2291/2, 611, 695**

ZM s c h v á l i l o zřízení VB vedení NN na pozemcích ve vlastnictví města v ul. Vitorazské – p.č. 530, 2291/2, 611, 695 v k.ú. Suchdol nad Lužnicí. VB bude zřízeno za podmíněkuvedených v návrhu smlouvy

o smlouvě budoucí ozřízení práva odpovídajícího VB – č. 2910002/10

### • **Převod komunikace III/1515 v k.ú. Klikov do vlastnictví města**

ZM n e s c h v á l i l o převzetí komunikace III. tř. 1515 na p.č. 1002 v k.ú. Klikov – komunikace Františkov – Nová Ves u Klikova do správy Města Suchdol nad Lužnicí

### • **Schválení smlouvy o smlouvě budoucí zřízení VB v souvislosti s napojením Tušť na veř. kan. síť**

ZM s c h v á l i l o uzavření smlouvy o smlouvě budoucí č.24/LR/SSB15-2009 o zřízení práva věcného břemene spočívající v právu umístění stavby “Suchdol nad Lužnicí-napojení osady Tušť na veřejnou kanalizační síť”- podélné uložení do vozovky I. třídy č.24 p.č.831/4 a p.č. 831/1 v k.ú. Tušť. Uvedené pozemky jsou ve vlastnictví ČR, na kterých dle 8 §9 zákona č. 219/2000 Sb. hospodaří Ředitelství silnic a dálnic ČR. Věcné břemeno bude zřízeno úplatně za cenu 91.920,- Kč. Dále u l o ž i l o odboru ekonomickému zpracovat finanční závazky vyplývající z této smlouvy do rozpočtu roku 2011.

### • **Informace o převodu majetku TJ Sokol Suchdol nad Lužnicí (dále jen TJ Sokol)**

ZM p o v ě ř i l o vedoucího odboru SMRM, aby ve spolupráci s právním zástupcem města Mgr. Kropíkem zpracoval návrh smlouvy o převodu nemovitostí (bez vnitřního vybavení) a pozemků do vlastnictví města (netýká se areálu chatového tábora).

### • **Schválení proplacení faktur za znalecké posudky TJ Sokol**

ZM s c h v á l i l o úhradu 2 faktur v celkové výši 7.300,- Kč za zpracování znaleckých posudků (areál tenisových kurtů, areál pro kopanou a tělocvična) v souvislosti s přípravou převodu majetku TJ Sokol. Faktury budou proplaceny z rezervy (30.000,-), ponechané po rozhodnutí ZM při rozdělování finančních prostředků sportovním organizacím.

### • **Žádost o souhlas s umístěním stavby mimo zastavěné území – k.ú. Bor**

ZM odložilo rozhodnutí o umístění stavby rodinného domku na p.č. 22/1 v k.ú. Bor na příští jednání ZM.

### • **Schválení proplacení faktury za projektovou dokumentaci – přístavba kabiny**

ZM s c h v á l i l o proplacení faktury ve výši 12.960,- Kč za projektovou dokumentaci na přístavbu kabiny ke stávající kabině klubovny TJ Blesk Klikov, která je v majetku města - p.č. 437/2 v k.ú. Klikov.

### • **Žádost Obce Baráčníků o příspěvek na činnost**

ZM s c h v á l i l o příspěvek ve výši 4.000,- Kč na činnost Obce Baráčníků v Suchdole nad Lužnicí.

### • **Výběr vhodné lokality pro výstavbu domu pro bydlení seniorů**

ZM o d s o u h l a s i l o lokalitu pro umístění stavby domu pro bydlení seniorů v lokalitě sídliště 9. května – pozemky ve vlastnictví města – p.č.1739/28, 1739/47, 1739/48.

### • **Žádost o dotaci – Sbor dobrovolných hasičů Suchdol nad Lužnicí (dále SDH)**

ZM s c h v á l i l o podání žádosti na získání finančních prostředků z grantů Krajského úřadu – Jihočeského kraje na podporu SDH. Žádost bude podána do investičního opatření, ze kterého bude žádáno o spolufinancování na repasi hasičského vozu CAS a do neinvestičního opatření, ze kterého bude požadováno vybavení pro SDH Suchdol nad Lužnicí. Zastupitelstvo souhlasí se spolufinancováním grantů a pověřilo starostu odesláním žádostí o granty.

### • **Rozpočtové změny (dále RZ)**

ZM s c h v á l i l o RZ č. 4-23.

### • **Uložení volných finančních prostředků města**

ZM p o v ě ř i l o RM oslovením více finančních ústavů s cílem vybrat nejvýhodnější úrokové zhodnocení k uložení volných finančních prostředků města. Vyhodnocení provede RM za přítomnosti finančního výboru. (pozn. z důvodů uvedených v reakci na článek p. Mrázka, která je uveřejněna v jiné části zpravodaje pouze sděluji, že v době, kdy čtete tyto řádky, může být ve věci již rozhodnuto.....)

### • **Žádost o postoupení práv k bytu č. 13 v čp. 753 sídl. Na Pražské, Suchdol nad Lužnicí**

ZM o d s o u h l a s i l o žádost R.V., bytem Suchdol nad Lužnicí o postoupení práv k bytu na třetí osobu, kterou je P.M., bytem Třeboň.

### • **Žádost o postoupení práv k bytu č. 19 v čp. 753 sídl. Na Pražské, Suchdol nad Lužnicí**

ZM o d s o u h l a s i l o žádost J.C. o převedení práv k bytu na třetí osobu, kterou je J. D., bytem Suchdol nad Lužnicí.

### • **Rekonstrukce suterénu v Základní škole Suchdol nad Lužnicí (dále ZŠ)**

ZM o d s o u h l a s i l o vypsání výběrového řízení na dodavatele stavby „Rekonstrukce suterénu v Základní škole Suchdol nad Lužnicí“ a uložilo odboru ekonomickému připravit do následujícího zasedání ZM rozpočtovou změnu ve věci financování akce.

### • **Schválení členství v Euroregionu Silva Nortica**

ZM s c h v á l i l o vstup města do sdružení Jihočeská Silva Nortica. Město ve sdružení bude zastupovat starosta města, případně jím pověřená osoba.

### • **Informace o získaných grantech**

ZM v z a l o n a v ě d o m í informaci starosty o získaných grantech pro město.

*pokračování na str. 3*



## ZPRÁVY Z RADNICE

pokračování ze str. 2

- **Zahájení pozemkové úpravy (dále PÚ) v k.ú. Suchdol nad Lužnicí**  
ZM v z a l o n a v ě d o m í informaci o zahájení PÚ v Suchdole nad Lužnicí.

### RM – výpis z některých přijatých stanovisek a usnesení:

- **Pronájem objektu čp. 164 v Tušti (ubytovna na křižovatce v prostoru pískoven)**  
Rada města rozhodla o uzavření smlouvy s nájemcem Zuzana Pavlíková, Suchdol n. L. 800, IČ 754 50 283
- **Pronájem kulturního domu**  
RM uložila odboru SMRM oslovit s nabídkou nájemního vztahu vítězného uchazeče a v případě jeho nezájmu o pronájem, oslo-

vit další uchazeče dle podaných nejvyšších cenových nabídek

- **Příprava výběrového řízení na rekonstrukci suterénu v ZŠ**  
Rada města souhlasila s vypsáním výběrového řízení na rekonstrukci suterénu v ZŠ a obesláním 6 stavebních firem.
- **Určení komise pro výběr dodavatele digitalizace suchdolského kina**  
RM schválila pětičlennou komisi pro výběr dodavatele digitalizace suchdolského kina ve složení: Jan Kronika, Mgr. Pavel Mrázek, Josef Klimeš, František Kropík, Pavel Hrbek.

#### Poznámka:

Informace byly do zkrácených tiskových verzí upraveny s použitím údajů ze zápisů ze zasedání RM a ZM. Předpokládaný termín dalšího veřejného zasedání zastupitelstva města je pondělí 21.6. 2010 (bližší aktuální informace o termínu získáte na tel. 384 781 104). Bez-

platné upozornění nejen na toto jednání a další informace z dění ve městě získáte bezplatnou registraci v infokanálu města, kterou provedete odesláním SMS ve tvaru IK SUCHDOL REGISTRUJ na telefonní číslo 605 733 680.

Luboš Hešík

tajemník MěÚ Suchdol nad Lužnicí

### Komentář autora článku „Zprávy z radnice“ k příspěvku p. Mrázka, který je otištěn v tomto vydání:

Podnětem pro následující řádky je článek podepsaný jednatelem Občanského sdružení (dále OS) panem Mrázkem, který mimo jiné sděluje (v souvislosti s hlasováním zastupitelů ve věci rekonstrukce prostorů v suterénu zdejší školní budovy pro potřeby Základní umělecké školy Třeboň), že někteří občané, kteří ho navštívili (či další představitele OS), byli překvapeni informacemi k této problematice ve výše uvedené rubrice za měsíc březen. Proto, aby čtenář nemusel zpětně dohledávat minulý výtisk, otiskuji informaci znovu:

„RM s c h v á l i l a udělení výpovědi k 30.6.2010 ZUŠ Třeboň na pronájem učebny v ZŠ k výuce hudební výchovy a udělení výpovědi k 30.6.2010 Mgr. Vondrkové na pronájem učebny v ZŠ k výuce AJ a zároveň u l o ž i l a vedoucímu odboru SMRM projednat s ředitelkou ZUŠ Třeboň a ředitelkou jazykové školy možnost pronájmu prostor vhodných pro výuku v budově bývalé MŠ nebo v DsPS.

(pozn. ZM města projednávalo v dubnu otázku rekonstrukce suterénu v ZŠ za účelem zřízení zázemí pro ZUŠ).“

Výklad p. Mrázka – cituji v nezměněné podobě: „Jaké bylo, překvapení když se ve Zpravodaji objevila pochybnost o tomto hlasování zastupitelů v článku Informace z radnice ze str.2.“ následuje po jeho popisu pocitů, nabytých při hlasování na dubnovém zasedání zastupitelstva města, kam byla problematika působení ZUŠ v našem městě z březnového jednání rady města (o kterém jsem psal) postoupena.

Po přečtení článku p. Mrázka a hlavně vzhledem k realitě, která do dnešního dne tuto věc provází, jsem dospěl k názoru, že je třeba reagovat na tuto interpretaci a určité věci vysvětlit. Vnímám, že OS je novým subjektem v komunální politice našeho města bez zastoupení v orgánech města a má tedy určitou nevýhodu oproti ostatním subjektům ve znalostech legislativy, podle které město, městský úřad či volené orgány města postupují a

pokračování na str. 4

## VÍTÁNÍ OBČÁNKŮ



zleva: Jana Vivien Röslerová, Vojtěch Dvořák, Tereza Kropíková, Petr Ohnoutka, Nela Vacková, Daniel Landa, Lukáš Macho, Miroslav Charvát, Adam Skalický, Ondřej Hloušek, horní řada zleva: Miroslav Landa, Matěj Hloušek



zleva: Tomáš Dušek, Adéla Šroubová, Jiří Sobotka, Jaroslav Karel Hamerník, Lukáš Vobořil, Filip Hloušek, Kateřina Kecková, Simona Kalátová, Aneta Brůhová

Dne 15.05.2010 jsme oslavili Mezinárodní den rodiny a v tento den starosta Města Suchdol nad Lužnicí Jan Kronika přivítal nové občánky do života. Pro miminka příjmený doprovodný program připravily děti z Mateřské školy Suchdol nad Lužnicí pod vedením paní učitelky Vlasty Böhmové.

## Komentář autora článku ...

(pokračování ze str. 3)

možná i v oblasti přístupu k této legislativě. Nabízím tedy prostřednictvím mé osoby či jednotlivých úředníků určitou formu pomoci v orientaci v legislativě a to jak OS tak jakýmkoliv dalším subjektům (pozitivně hodnotím dotazy na tuto problematiku v diskuzi na posledním jednání zastupitelstva)

Tato v dobrém míněná nabídka vychází i z tohoto konkrétního případu, kdy p. Mrázek si možná neuvědomil v jakém časovém okamžiku vznikl můj článek. Psal jsem o březnovém dění na radnici a protože ta věc opravdu „hýbala“ městem, zejména s ohledem na skutečnost, že vedení města znalo v době vzniku mého článku předběžné stanovisko vedení ZŠ k využití prostoru školských budov v novém školním roce, výsledky zápisu do mateřské školy, předpokládané počty prvňáčků atd.), bylo rozhodnuto o zařazení tohoto bodu hned na nejbližší tj. dubnové zasedání zastupitelstva. Věděl jsem, že článek vyjde na konci dubna a proto jsem doplnil informaci, že cituji „ZM města projednávalo v dubnu otázku rekonstrukce suterénu v ZŠ za účelem zřízení zázemí pro ZUŠ“. A teď to podstatné co souvisí s legislativou. V době uzávěrky vydání dubnového čísla, tj. 15. den v měsíci nebyl k dispozici zápis ze zasedání zastupitelstva

města, které sice bylo tři dny před uzávěrkou, avšak dle zákona o obcích je nutno zápis ze zasedání pořídit do 10 dnů po skončení zasedání a musí být opatřen podpisem určených ověřovatelů a podpisem starosty či místostarosty. V den uzávěrky zpravodaje nebyl takto zákonem stanovený zápis k dispozici a proto jsem nemohl uvést konkrétní údaje ze zápisu, o který se „zprávy z radnice“ opírají.

Realitu kolem tohoto jsem zaregistroval přesně opačnou, než popisuje p. Mrázek. Dovoluji si tvrdit, že na základě této poznámky se občané nejpozději ihned po vydání zpravodaje mohli obrátit (v případě, že již odpověď na tuto otázku neznali z ostatních „rychlejších“ informačních kanálů města či zdrojů jiných) na radnici, zastupitele či vedení ZUŠ s dotazem jak hlasování zastupitelstva dopadlo..... Detaily tohoto rozhodnutí, které je začátkem dalších kroků se dozvídají právě v tomto vydání (tzn. ve stejném časovém okamžiku, kdy je otištěno i stanoviskem OS k průběhu jednání zastupitelstva) ve „Zprávách z radnice“ a v samostatném článku starosty města přesně v duchu úvodních vět „Zpráv z radnice“. Na základě výše uvedeného tedy interpretaci o „pochybnostech o hlasování zastupitelstva“ jednoznačně odmítám.....

Výtku OS o užívání některých zkratk, jako odbor SMRM (odbor správy majetku a rozvoje

města) či DsPS (Dům s pečovatelskou službou) přijímám a zde bude sjednána náprava.

Stejný pohled mám i na informace uvedené v souvislosti s pronájmem kulturního domu. Základní informace, kterou občan z minulého vydání získal je, že nájemní smlouva bude ukončena a že byl vyhlášen nový záměr pronájmu. Z tohoto vydání se dozvídá z článku starosty města bližší informace..... v době vzniku tohoto článku není uzavřena nájemní smlouva, proto další informace o využití prostor budou sděleny po uzavření smluv, např. článkem nového nájemce o připravovaných akcích.....

Poslední poznámkou již jen krátce sdělím, že k tomu, aby OS bylo přizváno k jednáním orgánů státní správy ( např. stavební úřad), je nutno učinit určité legislativou stanovené kroky..... předpokládám, že informace v článku OS spíše směřovaly na jednání v rámci samosprávy.....

Vzhledem k tomu, že předvolební kolotoč pomalu začíná, nebudu již z pozice vedoucího úřadu v předvolební době přispívat vysvětlujícími články a přenechám prostor zástupcům jednotlivých subjektů, které budou na podzim soupeřit o místa v zastupitelstvu, voličům přeji šťastnou ruku při volbě jejich zástupců.....

Luboš Hešík, vedoucí úřadu

## Mladí hasiči ze Suchdola nad Lužnicí

Po šesti měsících pilného trénování se 18. 4. 2010 tým mladých sportů zúčastnil své první soutěže, která se odehrávala v jindřichohradském krytém bazénu. Mladí hasiči se museli vypořádat s vážáním uzlů a požární teorií. Navíc na ně čekala netradiční překážková dráha, Kimova hra a lovení předmětů z bazénu. Soutíci všechny disciplíny s nadšením splnili a vysloužili si tak krásné 3. místo.

Juraj Hasík, Ondřej Vajó



Vacík sport team ve spolupráci  
s Rybářstvím Třeboň a.s.



pořádá

v sobotu 26. června 2010

## RYBÁŘSKÉ ZÁVODY

### „Velká cena Rožmberku“

Soutěžít se bude v lovu kaprů na rybníku Rožmberk u Třeboně.

!!!První závody na největším rybníku v České republice!!!

Exkluzivní zarybnění kaprem o velikosti 2 – 8 kg.

Bohaté ceny pro vítěze

Občerstvení na místě zajištěno

Prezentace a losování míst na místě v sobotu ráno 26. 6. od 5.00 hod.

1. kolo od 7.00 hod., 2. kolo 12.00 - 16.00 hod.

Jedněte rychle – pouze 100 závodníků!!!

Přihlášky a informace:

Vacík sport team, Masarykovo nám. 31, Pelhřimov, 393 01

Tel. 565 325 823, mob. 602 117 111, 721 877 657

Mil.vacik@centrum.cz

## INFORMACE

V pondělí 28. června 2010 bude

v Městské knihovně v Suchdole nad Lužnicí

zahájen nový **KURZ K ZÍSKÁNÍ ŘIDIČSKÉHO OPRAVNĚNÍ**

Přihlášky v městské knihovně /přístavba místní základní školy/

Informace na tel. číslo 384 781 299.



## Program kina na měsíc červen

♦ 2. středa 19.30 hod. 145 min.

### NA HRANĚ TEMNOTY

Mel Gibson se vrací jako herec v hlavní roli napínavého thrilleru. Hraje detektiva, kterému jeho dcera umírá v náručí a vyšetřování její vraždy vede někam hodně vysoko...

Hrají: Mel Gibson, Caterina Scorsone, Dany Huston.

České titulky, mládeži do 15 let nepřístupno. Vstupné 70,- Kč

♦ 4. pátek 18.00 hod. 108 min.

### ALENKA V ŘÍŠI DIVŮ

Nové filmové zpracování knihy Lewise Carrola o dobrodružstvích Alenky, která se ocitne ve fantastické podzemní říši.

Hrají: Johnny Depp, Mia Wasikowska a další.

Česká verze, mládeži přístupno.

Vstupné 70,- Kč

♦ 9. středa 19.30 hod. 100 min.

### LEGIE

Bůh se rozhodne zničit lidstvo, ale je zde archanděl Gabriel, který mu v tom hodlá zabránit. Nový vykupitel se má narodit číšníci v jedné zapadlé restauraci.

Hrají: Paul Bettany, Dennis Quaid, Kevin Durand.

České titulky, mládeži do 12 let nepřístupno. Vstupné 70,- Kč

♦ 11. pátek 19.30 hod. 113 min.

### NAZAPOMEŇ NA MĚ

Milostné drama. Film se soustředí na vztah dvou milenců – Tylera a Ally. Jejich nově vzniklý vztah je ohrožen jejich tragickou minulostí. Tylerovi se zabil bratr, Ally byla před jejím očima zavražděna matka.

Hrají: Robert Pattinson, Pierce Brosnan a další.

České titulky, mládeži do 12 let nepřístupno. Vstupné 70,- Kč



♦ 16. středa 19.30 hod. 120 min.

### NINE

Po úspěšném muzikálu Chicago se režisér Rob Marshall pouští do další velkolepé podívané. Excelentní taneční čísla a superhvězdná herecká sestava v novém muzikálu Nine.

Hrají: Daniel Day-Lewis, Nicole Kidman, Kate Hudson.

České titulky, mládeži přístupno. Vstupné 70,- Kč

♦ 18. pátek 19.30 hod. 110 min.

### MAMAS & PAPAS

Mozaika osudů několika manželských či partnerských dvojic, které v určitém zlomovém bodě života řeší otázky chtěního, nechtěního, vytoženého nebo zmařeného rodičovství.

Hrají: Zuzana Bydžovská, Petr Franěk, Martha Issová, Václav Jiráček, Michal Čapka a další.

Mládeži do 12 let nepřístupno.

Vstupné 70,- Kč

♦ 25. pátek 18.00 hod. 95 min.

### CHŮVA V AKCI

A je tu další komedie s Jackie Chanem v hlavní roli. Jeho souseď ho požádá o pomoc. Potřebuje pohlídat děti. Bob se tedy stává chůvou a má problém.

Hrají: Jackie Chan, Amber Valletta a další.

Česká verze, mládeži přístupno.

Vstupné 70,- Kč

♦ 30. středa 19.30 hod. 90 min.

### MUŽI, CO ZÍRAJÍ NA KOZY

Politická satira, která se strefuje armádě přímo do černého, vznikla podle stejnojmenné knihy novináře Rona Ronsona. Největším vkladem komedie je skvostné herecké obsazení.

Hrají: George Clooney, Ewan McGregor, Jeff Bridges.

České titulky, mládeži do 12 let nepřístupno.

Vstupné 70,- Kč

## Nabídka nových knih v místní knihovně:

<i>Franz Kafka</i>	– Povědky I., II., III.
<i>Niklas Frank</i>	– Můj otec
<i>Lisa Jackson</i>	– Vyvolená k smrti
<i>Pavel Šrut</i>	– Lichožrouti
<i>Nora Robertsová</i>	– Ohnivý soumrak
<i>Věra Řeháčková</i>	– Buď mojí mamkou
<i>Věra Řeháčková</i>	– Láska není samozřejmost

## Pozvánka na prohlídku Nové Vsi u Klikova

V sobotu 24.7.2010 se opět uskuteční prohlídka spojená s výkladem v lokalitě zaniklé obce Nová Ves u Klikova. Sraz účastníků je před budovou bývalé hájovny ve 14.00 hodin. Pro tuto akci bude do uvedené oblasti povolen vjezd motorových vozidel Lesy České republiky. Z důvodu lepší orientace po lesních cestách budou na dvou křižovatkách na příjezdové trase pro tento účel umístěny směrové tabulky. Všechny zájemce nejen o historii provede uvedenou lokalitou Vladimír Bednář.

## Být dítětem

Často slyšíme nebo i sami říkáme „To pro děti“, „Budoucnost patří dětem“ apod. 1. června mají děti svátek, vlastně oslavují krásný dar, že mohou být dětmi. Na Den dětí si budou ve škole hrát, ve volných chvílích budou moct navštívit různé herní programy pro ně, nebo půjdou s rodiči na výlet, na zmrzlinový pohár, na pizzu apod. A dítě je v takový den většinou šťastné a spokojené a rádo by mělo takových dnů víc. Rodiče si mnohdy uvědomují, jak je těžké žít a tvořit pro děti.

Děti jsou šťastné, když si můžou hrát, předvést, co umí, a dokážou být vděčné a plně důvěry k dospělým, že to s nimi myslí dobře. Ze zkušenosti práce s dětmi tohle u nich pozoruji i v dnešní „nezdravé společnosti“ a také u nich vidím touhu po přátelství, radosti, uznání a zážitcích. Na dospělých, rodičích, prarodičích, učitelích a dalších záleží, co dětem nabídnou, jakým způsobem na jejich volání odpoví. Od toho se pak často odvíjí dětské chování, vývoj dítěte v dospělého jedině a jeho další život.

Měli bychom dětskou důvěru podporovat, ale zároveň se jí od dětí učit. Někdy bychom se měli stát takovým dítětem, které se beze strachu a bez studu utíká schovat do náruče svých rodičů. Tady mě napadá jeden obraz: Často, když rodič mluví s jiným dospělým, tak jeho malá ratolet mu stojí u nohou, tahá ho za nohavici a doráží: „Mami!“, „Tati!“. A v podstatě tak dlouho, dokud mu ten nevěnuje pozornost. My dospělí ho ale napomínáme a samo dítě to postupem času přestává dělat. Ale před Bohem klidně budme stále takovými dětmi, neboť Ježíš říká: „Nechte děti přijít ke mně, protože takovým patří Boží království“ a vybízí nás, abychom se s důvěrou k Bohu obraceli.

Iva Hojková

## POZVÁNKA PRO DĚTI

### ROZLOUČENÍ SE ŠKOLNÍM ROKEM, středa 30. 6. na faře v 15.00.

Zveme děti i jejich rodiče na faru, kde budou připraveny hry, soutěže, střelnice, občerstvení a táborák.

Všichni jsou srdečně zváni.

Za farnost Iva Hojková

## LÉTO V SUCHDOLE ZAČÍNÁ DIVADLEM!

### 3. ROČNÍK SUCHDOLSKÝCH DIVADELNÍCH VEČERŮ JE JIŽ ZA DVEŘMI!

Dovolujeme si Vás pozvat na letošní v pořadí již 3. ročník letního divadelně-kulturního festivalu „Suchdolské divadelní večery“, který se letos uskuteční ve dnech od 3. do 24. července v centru města (na farní zahradě u kostela sv. Mikuláše, v Kulturním centru – kině a před kinem).

I v letošním roce převzala záštitu nad festivalem a finančně ho podpořila poslankyně Evropského parlamentu MUDr. Zuzana Roithová. Nově letos přebírá záštitu i hejtman Jihočeského kraje Mgr. Jiří Zimola a starosta města Jan Kronika, se kterými se budete moci setkat při zahájení i zakončení festivalu.

I letošní nabídka bude bohatá a pestrá, při níž si budete moci vybrat z pohádek pro malé i velké, kejklířského divadla, komedií i dramát a koncertů. Vstupné v letošním roce bude stejné a levnější jako v letech minulých (50,- Kč a 30,- Kč), některá představení budou jen za vstupné dobrovolné a přístupná tak všem. Novinkou letošního ročníku budou i zvýhodněné permanentky na celý festival či na jednotlivé dny, které si budete moci zakoupit od 16. června v Informačním centru v Suchdole nad Lužnicí a zarezervovat si tak své stálé místo.

Vyberte si z letošního programu. Upozorňujeme však, že změna programu je vyhrazena a mohou nastat ještě změny, které můžete během června vyhlížet na webu festivalu WWW.FESTIVAL.SUCHDOL.CZ, či porovnat v červencovém zpravodaji.

#### sobota 3.7.

12.00 - dětské odpolední soutěže	farní zahrada
14.00 - DLOUŠIBY (kejklířská pohádka)	farní zahrada
16.00 - VELKÝ FUK (pohádka)	farní zahrada
18.00 - slavnostní zahájení za přítomnosti patronů festivalu	KC – kino
- MARIE aneb FACT FICTION (komedie)	KC – kino

#### neděle 4.7.

17.00 - pohádka pro děti (bude upřesněno)	farní zahrada
18.30 - TOMÁŠ VYORAL – kytarový písničkář (koncert)	KC – kino
20.00 - SEBEVRAH (komedie)	farní zahrada

#### sobota 10.7.

16.00 - KRÁLOVSKÁ MOUDROST (loutková pohádka)	farní zahrada
19.00 - komedie (bude upřesněno)	farní zahrada
21.30 - OBĚŤ (drama o Osvětimi)	(bude upřesněno)

#### sobota 17.7.

17.00 - O PRAČLOVÍČKOVI (pohádka)	farní zahrada
18.30 - G9/KOMORNÍ ORCHESTR PŘI ZŠ RAPŠACH A DS “SUD”	před KC – kinem
20.00 - A CO LÁSKA?! (komedie)	KC – kino

#### sobota 24.7.

15.00 - ZLATOVLÁSKA (pohádka)	farní zahrada
17.00 - POSTEL PRO ANDĚLA (premiéra komedie)	KC – kino
18.30 - KOKOSY (koncert filmových melodií)	farní zahrada
20.00 - komedie, či muzikál (bude upřesněno)	KC – kino
21.30 - slavnostní zakončení za přítomnosti patronů	KC – kino
- ohňové vystoupení a ohňostroj	před KC – kinem

Festival je financován z grantu „Živá kultura“ Jihočeského kraje, ze zdrojů nadačního fondu Nadace život umělce, z dotace Městského úřadu v Suchdole nad Lužnicí, za příspěví europoslankyně MUDr. Zuzany Roithové, ze sponzorského daru firmy Magna Cartech s.r.o. z Českých Velenic, za sponzorského příspěví Dany Kavinové – Ubytovací služby Na Pražské, Jana Veselého z Restaurace U Kaprů v Suchdole nad Lužnicí, Dany Šindlové z Restaurace U zámku v Třeboňi, Nadi a Jiřího Školkových z Penzionu v Tušti a Tomáše Lhotského ze serveru Suchdolsko.cz

Festival přináší organizátorům i spolupráci s jinými subjekty – festivalem Okolo Třeboň (25. – 27. 6.), tiskařskou a grafickou firmou Southworks s.r.o. z Klikova, Národním informačním a poradenským střediskem pro kulturu, ale i servery Suchdolsko.cz a Třeboňsko.cz a se Sdružením růže, či Místní kulturou.



**Hledáme však i další sponzory – podnikatele i firmy. Chcete-li pomoci něčemu prospěšnému, co nemá za cíl vydělávat a namastit někomu kapsy, tak jste na správné adrese. Více na [www.festival.suchdol.cz](http://www.festival.suchdol.cz).**

Těšíme se na setkání a spolupráci s Vámi.

Za organizátorské „Suchdolské Divadlo“, o.s.  
Vít Pávek, ředitel festivalu (tel.: 602 806 508)

Divadelní soubor  
„Suchdolské Divadlo“, o. s.

ze Suchdola nad Lužnicí

**zve děti i dospělé**

**na úspěšnou zábavnou pohádku**

**JAK TO BYLO  
S RŮŽENKOU**

**Sobota 19. června 2010**

**od 17.00 hodin**

**Kulturní centrum – kino**

**Suchdol nad Lužnicí**

#### Hrají:

Vít Pávek (král Patlaj)  
Lenka Cvrčková st. (královna)  
Tereza Kamišová (princezna Růženka)  
David Dvořák (princ Šípek)  
Jan Mráček (komoří Jablkoň)  
Mária Jelínková (sudička Žofie)  
Lenka Mráčková / Marta Pilsová (sudička Medarda)

Tak trochu jiná a popletená pohádka získala doporučení na celostátní přehlídky do Rakovníka a Vysokého nad Jizerou.

Získala čestná uznání za herecké výkony krále a prince a ceny za inscenaci, hudbu a úpravu textu.

[www.divadlo.suchdol.cz](http://www.divadlo.suchdol.cz)

**Vstupné:** 50,- (dospělí) / 30,- (děti, studenti)

## Úspěšní „SUDáci“ záruka kvality a zábavy

Jsou-li naše zvěsti přesné, je to letos 105 let, co se v Suchdole začalo poprvé ochotničit – loutkařit, a přesně 99 let, co se začalo hrát činoherní divadlo (tehdy ještě pod Národní jednotou pošumavskou) a pak se už se hrálo kdekoli a pod čímkoliv (dokonce ve 20. letech bývaly v městě soubory čtyři – pod TJ Sokol, Divadelním odborem Národně socialistické strany, FDTJ Komunistické strany, Dramatickým zábavním odborem Merkur – Sdružení dorostu Československé živnostensko-obchodnické strany středostavovské), ale jedno je jisté – suchdolští herci dokázali pobavit jak místní, tak i sousedy při hostování, ale i vzdálenější kumštýře na národních a krajských přehlídkách (kdo by si nevzpomněl na slavná 80. léta Lužičanu). S cílem pokračovat ve starých, ne však zašlých stopách suchdolských herců vzniklo roku 2005 naše „Suchdolské Divadlo“, které se nezaměřuje jen na divadlo, ale na kulturu ve městě všeobecně. Oslavných ód na naše pokračování na str. 7

## Úspěšní „SUDáci“

(pokračování ze str. 6)

ventní akce i letní festivaly se nám dostávalo už od jejich počátků, ale v té přímo divadelní branži se ne a ne pevně zadrápnout a že příležitost bylo – např. s pohádkou Vodník Mařenka (celkem 20 uvedení v letech 2005, 2006, 2008 a 2009), komedií Nezlobte babičku (celkem 17 uvedení v letech 2006 a 2007), komedií Pamfilo a spol. (odehráno 22 představení v letech 2007 a 2008, kdy mezi úspěšné patří hlavně turné po hradech a zámcích).

Letošním rokem se však blýská na lepší časy. V současnosti vystupujeme s dramatem Pěnkava s Loutnou (zatím odehráno 6 představení – 2009, 2010), které získalo čestné uznání za výběr textu na letošní přehlídce Dačické kejklování. Na repertoáru máme však i pohádku Jak to bylo s Růženkou (v režii Petra Toufara), která byla do konce května odehrána celkem 8x (2009, 2010) a už získává jedno ocenění za druhým – koncem března jsme jako jediný jihočeský soubor byli doporučeni z Pohádkového víkendu z Českého Krumlova na celostátní přehlídce Popelka Rakovník (podzim 2010) a o měsíc později byla pohádka doporučena z krajské přehlídky v Trhových Svinicích na celostátní přehlídce Krakonošův podzim do Vysokého nad Jizerou (podzim 2010) společně i se Ženským Amatérským Spolkem ŽAS z Homole u Č.B. (uvidíte na letošním festivale s úspěšnou hrou Marie aneb Fact Fiction). Z trhosvinenské přehlídky si soubor odvezl i dvě ceny – za inscenaci pohádky a za úpravu textu a hudební složku inscenace; a byla udělena i čestná uznání za herecké výkony Vítku Pávkovi za roli krále Patlaje a Davidu Dvořákovi za roli prince Šípka. Tímto patří gratulace ale i všem hercům a „neviditelným“ pomocníkům v zákulisí, bez nichž by hra nebyla tím pravým ořechovým. Tímto se opět suchdolští ochotníci dostávají do popředí zájmu a na přední místa kvality českých divadel. Úspěšnou pohádku můžete vidět v Suchdole už 19. června 2010 v suchdolském kině od 17.00 hodin.

Dnes se již pilně zkouší i na hře nové – fekální komedii Postel pro anděla v režii Petra Toufara a v níž vystoupí v hlavních rolích David Dvořák coby anděl Zvoníček a Vít Pávek coby Ludvík Mysliveček. Setkáte se v ní ale i s dalšími suchdolskými herci – Janem Mráčkem, Šárkou Imrichovou, Ivetou Čuhákovou, Pavlem Dukátem, Matějem Novotným, Márií Jelínkovou, Petrem Toufarem a dalšími. Premiéra je plánována na poslední závěrečný festivalový den, tedy sobotu 24. července 2010.

Už dnes se na Vás těšíme – my, herci s novou krví v těle a neúnavní po touze bavit a rozesmívat své publikum a přátele.

S poděkováním všem hercům, pomocníkům a divákům

Vít Pávek, vedoucí souboru  
(tel.: 602 806 508, www.divadlo.suchdol.cz)

## Červen v honitbě měsíc zvýšené ochrany přírody a všech volně žijících živočichů

Vážený spoluobčané, Myslivecké sdružení „Suchdol“, o.s. si dovoluje prostřednictvím těchto řádků upozornit spoluobčany, že červen je měsícem myslivosti a ochrany přírody. V naší krajině se vyskytuje velké množství mláďat, a to nejen myslivecky obhospodařovaných druhů, ale také dalších volně žijících živočichů. Spatřit můžeme srnčata, kolouchy, mladé zajíčky, bažantí či koroptví kuřata a mláďata většiny našich pěvců. Právě mláďata jsou nejvíce vystavena přírodnímu tlaku, působení negativních faktorů ze strany predátorů i nás, občanů.

Řada druhů zvěře a ostatních živočichů nechává svá mláďata relativně bez dozoru, aby se k nim posléze vrátila a nakrmila je. A tak se často stává, že lidé najdou vypadlé ptáčičky z hnízda či savčí mládě v trávě. Hlazení, sbírání a nošení těchto mláďat domů je však obrovskou chybou. V případě ptáčete je ještě jakási naděje vrátit mládě zpět rodičům či jej podložit do hnízda adoptivním pěstounům, ale v případě savčích mláďat (zajíčci, veverky, srnčata) je návrat do přírody téměř nemožný a z mláďete se stává doživotní chovanec potřebující lidskou péči.

Mějme to na paměti, sáhne-li na roztořené savčí mládě náhodně nalezené v přírodě. I přesto, že díky sdělovacím prostředkům je osvěta veřejnosti na lepší úrovni, než-li tomu bylo dříve, nevhodně odebraných mláďat z přírody příliš neubývá.

Lze však konstatovat, že občas je odebrání mláďete z přírody skutečně poslední možností jak jej udržet při životě. Zvláště v těch případech, kdy se mládě zamotá do zbytků provazu, drátů či jiných nevhodných materiálů volně ležících v přírodě. Pak je záchrana na místě, stejně tak jako v případě viditelných zranění na mláděti. Pokud však někde spokojeně leží či sedí, není důvod jej z přírody brát. Je lepší z povzdálí sledovat, co se bude dít, případně informovat myslivce či ochránce přírody, kteří mají dostatek zkušeností rozhodnout, zda-li je pomoc nutná. Uvědomme si však také skutečnost, že obecně 80 % mláďat všech druhů se nedožije druhého roku života. I když se nám to může zdát jakkoli kruté, v přírodě mají místo skutečně jen ti nejsilnější a člověk by do tohoto systému neměl příliš zasahovat, neboť může udělat víc škody než užítu. Jedním velmi rozšířeným negativním jevem je privilegování jedné skupiny živočichů, například vlastníci psů své miláčky ponechávají volně pobíhat v honitbě a tím vědomě či nevědomě způsobují škody na zvěři a ostatních živočiších volně žijících v přírodě.

Zákon o myslivosti ve svém ustanovení § 10 odst. 1) zakazuje vlastníkům domácích a hospodářských zvířat nechat je volně pobíhat v honitbě mimo vliv svého majitele nebo vedoucího.

Myslivci, myslivecký hospodář, myslivecká stráž a stráž ochrany přírody se v tomto ob-

dobí více než kdy jindy věnují ochraně našeho přírodního bohatství. Důležitý je především klid v honitbě v tomto kritickém období. Vždyť podle § 9 odst. 3 zákona o myslivosti může orgán státní správy myslivosti v době hnízdění a kladení mláďat na žádost uživatele honitby (myslivců) nařídít zákaz vstupu do honitby nebo jejích částí.

V červnu mohou vznikat velké škody na zvěři při kosení píce a travních porostů, které představují v daném období pro zvěř ideální krytové a klidové stávaníště. I když jsou vlastníci popřípadě nájemci honebních pozemků podle § 10 odst. 3 písmene a) zákona o myslivosti povinni s předstihem oznámit kosení pícnin myslivcům a tím ve vzájemné spolupráci učinit maximum opatření vedoucích k minimalizaci ztrát na zvěři. Vhodné je používat několik typů pláštic, od zvukových, přes zrakové či pachové až po aktivní. Na základě včasné informace o připravovaném kosení myslivci procházejí plochy se psy a vyhánějí zvěř z těchto míst.

Zde vlastníci a uživatelé pozemků spolu s myslivci by měli vzájemně komunikovat a v případě, že ke škodě dojde, je bezesporu dobré se domluvit a najít konsenzus. Myslivci si uvědomují, že v těchto jarních měsících vzniká škoda na mláďatech a v příštích měsících budou dozrávat polní kultury, na kterých naopak některá zvěř napáchá škody.

Červen můžeme využít k přípravě kvalitního objemového krmiva pro zvěř. Vhodné je luční seno s bohatou skladbou bylin nebo letnin. Nejenom přípravě, ale také uskladnění věnujeme maximální pozornost.

Co se vlastního lovu týče, pokračujeme v lovu průběrných srnců I. věkové třídy. Je vhodné odlovit také srnce II. a III. věkové třídy, kteří jsou do chovu nežádoucí, a nechceme, aby se nám dostali do říje. Dále se věnujeme lovu celoročně nehájených druhů zvěře, především lišky obecné a v souladu se zákonem o myslivosti lovu živočichů, kteří jsou myslivosti škodliví a působí v honitbě škody na zvěři.

Myslivecký hospodář vede běžné záznamy mysliveckého hospodaření a podává hlášení orgánu státní správy myslivosti a držitelé honitby.

Místní organizace mohou využít „Červen - měsíc myslivosti a ochrany, - přírody k vhodné propagaci, např. organizovat besídky pro školáky, připravit letáky či nástěnky s tematikou myslivosti a ochrany přírody.

Věříme, že těchto pár řádků osloví řadu našich spoluobčanů, kteří si toto významné období v přírodě uvědomí a pomohou vytvářet podmínky, aby množství zvěře a ostatních živočichů v přírodě našlo své místo a podmínky pro svůj život.

Za to Vám předem děkuje  
Myslivecké sdružení „Suchdol“, o.s.



## Přeshraniční spolupráce SŠ České Velenice

Již několik let probíhají pravidelné kontakty mezi studenty a studentkami SŠ a organizací Betriebsseelsorge, ke které patří také tak zvaná Archa v Heidenreichsteinu.

S touto institucí má SŠ Č. Velenice několikaletou spolupráci a nejméně dvakrát ročně se aktivně zúčastňujeme jejích akcí, pro které vyrábějí studenti a studentky ubytování na Domově mládeže různé drobnosti odpovídající dané aktivitě (hvězdičky, ozdoby atp.)

Začátkem června proběhne v heidenreichsteinské Arše malá slavnost, kde si i naši žáci společně s pracovníky Archy a milými hosty připomenou sedm let činnosti této organizace, která pomáhá především matkám s dětmi a všem lidem, kteří se dostali do nesnází nebo životních problémů. Symbolem, který propojuje programem celé slavnosti, se pro letošní rok stala hrací kostka. Proto studenty a studenty vyrobili celou řadu kostek z rozličných materiálů a tím přispějí k pestrosti celé slavnosti.

*Mgr. Kotrčová, Bc. Rieneslová*

## Příběhy mnoha bezejmenných, příběhy, které byly na počátku naší svobody

V květnových dnech vzpomínáme na miliony obětí, které zemřely, aby nám, dalším generacím, darovaly život. K 65. výročí ukončení 2. světové války proběhlo filmové představení s besedou i v kině v Suchdole nad Lužnicí.

Základní škola T. G. Masaryka pod záštitou starosty města Jana Kroniky pořádala za účasti žáků ZŠ a MŠ z Lomnice nad Lužnicí důstojnou vzpomínku těchto oslav. Komponovaný pořad zhlédli i někteří místní občané.

Úvodního vstupu se ujali žáci 8. ročníku místní školy. V komorně laděném filmu Chlapec v pruhovaném pyžamu byla drastická tvář války v podobě hlavní „funkce“ koncentračního tábora jen naznačena. Ale právě silou příběhu chlapec, který byl zhruba vrstevníkem přítomných žáků, svojí nevinností až naivitou odhaloval pozvolna utrpení za ostatním drátem. Znajíce dějinné souvislosti, bez potřeby brutálního realistického zobrazení tragického konce, na každého z přítomných diváků silně sáhla zřídlost nacistických idejí.

Příběhy dvou hostů mají naproti filmové fabuli šťastnější konec. Ale i samy mezi sebou měly odlišný průběh. Masové zatýkání vysokoškoláků v listopadu 1939 plastiky v kontextu dějinných vztahů líčil ing. Rudolf Šindelář, dnešní předseda oblastního výboru Českého svazu bojovníků za svobodu v Č. Budějovicích. Do roku 1942 byl vězňem v koncentračním táboře Sachsenhausen – Oranienburg. Přesto říká: „... neměl jsem zášť proti Němcům. Ale proti Němcům, kteří měli zášť proti nám.“

Příběh pana Jiřího Boháče z Lomnice nad Lužnicí je ukázkou, že i běžný život byl žonglováním na ostří nože. I pracovní kontakt s „podezřelými“ osobami stačil fašistům jako záminka k tvrdým výslechům a deportaci do lágru. Jeho cesta v roce 1944 vedla přes výslechy na gestapu v Č. Budějovicích do Terezína, na Pankrác, až k transportu přes Rakousko do Německa. Tam při něm stála Štěstěna: „... patřit k tzv. arijské rase nezakazovalo být slušným. Ale za cenu rizika.“ To již přicházelo jaro 1945.

V suchdolském kině zazněly dva živé příklady odvahy, jež v dnešní době chybí. Současnost se žije bez vztahu k dějinám, a to je špatně. Měli bychom využít možnosti vyprávění dosud živých pamětníků a naslouchat jim. Jejich příběhy zachytit. Protože národ, jenž se nepoučí z historie, musí získávat bolestně tuto zkušenost znovu. Tito hrdinové nezemřeli ve virtuálním světě jedné počítačové hry, aby v další vstali z mrtvých. Tito hrdinové jsou reální. Svůj život obětovali za naši dnešní svobodu. Svobodu, která však neznamená mít plný talíř a přitom být morálně pokřivený. Jejich jména nás zavazují nežít pro dnešek, ale pro budoucnost. Protože drzost těch, kteří právě na toto čekají a spoléhají, je velká.

V suchdolském kině zazněly dva osudy z tisíců. Dva, na něž nelze zapomenout. Dva, na něž se nesmí zapomenout!

*Mgr. Renáta Fuchsová a Mgr. Stanislava Tomášková*



# 7 JAHRE HEIDENREICHSTEINER ARCHE

## let Archy v HEIDENREICHSTEINU

“Der Würfel”  “KOSTKA”

**9. Juni 2010  
09:00 - 18:00  
9. června 2010**

<p><b>10 Uhr: Besoff</b> Begrüßung der Ehrengäste aus Heidenreichstein und Tetschen</p> <p><b>M. 10:30 Uhr: Eröffnung</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>11:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>11:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>12:00 Uhr: Mittagspause</b></p> <p><b>13:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>13:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>14:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>14:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>15:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>15:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>16:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>16:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>17:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>17:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>18:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>18:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p>	<p><b>10 Uhr: Besoff</b> Begrüßung der Ehrengäste aus Heidenreichstein und Tetschen</p> <p><b>M. 10:30 Uhr: Eröffnung</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>11:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>11:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>12:00 Uhr: Mittagspause</b></p> <p><b>13:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>13:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>14:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>14:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>15:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>15:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>16:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>16:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>17:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>17:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>18:00 Uhr: „Der Würfel“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p> <p><b>18:30 Uhr: „KOSTKA“</b> Liederkreis „Kaputen 11“</p>
--	--

**Ordnung der Reden: 1. Tetschen**  
2. Heidenreichstein










## Hokejbal proti drogám 2010

21.4.2010

ČMSHb, OR AŠSK a Agentura OK v Jindřichově Hradci byly organizátory okresního kola hokejbalového turnaje, kterého se zúčastnilo ve IV. kategorii i družstvo naší školy ve složení:

Jan Tomášek, Jiří Kanděra, Aleš Arenberger, Adam Bečka, Jan Doležal, Lukáš Kuchyňka, Vladimír Ševčík, Luděk Vrchota, Jakub Fical, Jan Pleml, Michal Hamerník a František Maxa.

*Kluci sehráli ve skupině 3 zápasy:*

1. prohra 1:4 s I. JH
2. výhra 1:0 s III. JH
3. výhra 4:1 s Prakt. Š JH

Jako 2. postupující družstvo ze skupiny v boji o 3. místo porazili K. Řečici 2:0.

Tým získali celkové 3. místo v turnaji z 8 družstev, dále pohár a diplom.

*Branky:* Tomášek 1, Kanděra 6, Ševčík 1.

Výše jmenovaným žákům patří poděkování za velmi pěkný bojovný výkon, herní projev a nasazení. Vzorně reprezentovali ZŠ Suchdol nad Lužnicí.

27.4.2010

ČMSHb, OR AŠSK a Agentura OK v Jindřichově Hradci byly organizátory okresního kola hokejbalového turnaje, kterého se zúčastnilo ve II. kategorii i družstvo naší školy ve složení:

Vojtěch Apfelthaler, Vít Kubal, Pavel Závíš, Jakub Zeman, Daniel Trmal, Karel Trmal, Matěj Svoboda, Tadeáš Březina, David Čáp, Jakub Laurinc, Jan Křivánek a Petr Šandl.

Kluci svůj první zápas vyhráli 5:0 (VI.JH ml. kat).

Ve druhém zápase prohráli 2:1 se ZŠ Janderova JH a ve finálovém utkání pouze remizovali 2:2 se ZŠ Větrná JH. Celkově: 3. místo v turnaji, pohár a diplom.

*Branky:* V. Kubal 3, T. Březina 3, D. Trmal 1 a M. Svoboda 1.

Svým pěkným herním projevem, velkým nasazením a bojovností vzorně reprezentovali ZŠ Suchdol nad Lužnicí. Škoda jen mnoha neproměněných šancí. Poděkování patří i p. Kubalovi (trenér), který přivezl brankářskou výstroj a vedl hráče v utkání.

*Pozn.:* další 3 přihlášené školy do turnaje vůbec nedorazily.

F. Maxa



65. výročí osvobození naší vlasti si uctili položením kytičky i členové KČP o.s. a Klubu aktivního stáří ze Suchdola nad Lužnicí. Nejdříve položili kytičku k pomníku rudoarmějce poblíž základní školy a pak se na kolech vydali do cepského lesa k pomníku zavražděných Františka Jirsy a Františka Kloce. Aktu se zúčastnila i sestra Františka Kloce paní Vlasta Cíglerová. Nejstarší účastník pan Miroslav Heřmánek (94) letos poprvé namísto kola zvolil dovoz autem, což jeho vnučka ráda splnila.

fp.



## Dopravní soutěž mladých cyklistů

Od počátku března se připravovali někteří žáci naší školy v různých disciplínách dopravní výchovy. Nejlepší potom byli vybráni, aby reprezentovali naši školu 6. května v oblastním kole soutěže v Třeboni.

V mladší I. kategorii soutěžili žáci 5. třídy. Nejlepších výsledků dosáhli ve zkoušce první pomoci a v dopravních testech. Více chybovali v praktické jízdě na dopravním hřišti a největší problémy jim dělalo zdolávání jednotlivých překážek při jízdě zručnosti. Přesto obsadili první místo mezi pěti zúčastněnými školami. Nejlépe si vedly Nikola Matoušová a Lucie

Pelikánová, které obsadily v jednotlivcích 1. a 3. místo. Miroslav Sviták a Pavel Mráček se umístili asi ve středu startovního pole.

Ve starší II. kategorii si dobře vedli zkušení borci, kteří se umístili v čele jednotlivců a celkově zvítězili mezi šesti školami. První se umístil Marek Čáp, 3. a 4. místo obsadila Karolína Janků a František Maxa. Michaela Brychtová se umístila asi ve středu startujících.

Pro všechny naše soutěžící příprava nekončí, protože budou reprezentovat oblast na krajské soutěži v Č. Budějovicích 9. června. Držme jim palce!  
Josef FRANTA

## Kvíz

z historie Suchdola nad Lužnicí

1. V roce 1902 bylo v Suchdole hostinců:
  - a) 6
  - b) 11
  - c) 16
2. Od kterého roku se naše město nazývá Suchdol nad Lužnicí?
  - a) 1914
  - b) 1919
  - c) 1928
3. V kterém roce byla v Suchdole zřízena první telefonní stanice?
  - a) 1915
  - b) 1922
  - c) 1931
4. V kterém roce bylo první osvětlení v obci?
  - a) 1902
  - b) 1909
  - c) 1914
5. Plat městského strážníka v roce 1921 činil:
  - a) 550 korun měsíčně
  - b) 800 korun měsíčně
  - c) 900 korun měsíčně

*Správné odpovědi: 1. C, 2. A, 3. B, 4. C, 5. B*

## Suchdolští žáci ve Vídni

V pátek 14.5. jsme se vydali se žáky naší školy, kteří se učí němčinu, poznávat hlavní město Rakouska – Vídeň. Ještě před cestou byli seznámeni s trasou a sami si vyhledali podrobnosti o nejzajímavějších místech na internetu. Věděli tedy, co je čeká, a těšili se, zda plánovaný výlet splní jejich očekávání.

Samozřejmě svou roli hrálo i počasí a ráno to vypadalo, že v tomto bodě nám nebude přáno, neboť jsme se u autobusu scházeli za vydatného deště. Ani po cestě to nevypadalo jinak, a tak byl začátek našeho putování poznamenán mlhou a přeháňkami různé intenzity.

První zastávka, kterou jsme absolvovali, byl poutní kostel Maria Taferl, odkud je za příznivých podmínek překrásný pohled do kraje kolem Dunaje. Musela hodně zapracovat naše fantazie, abychom si přes hustou mlhu mohli tuto překrásnou scenérii představit. Dalším místem byl impozantní klášter v Melku, který jsme si prohlédli uschování pod deštníky a zahalení kapucami. Ale i tak se vyplatilo tuto barokní památku navštívit.

A pak jsme se již vydali kolem Dunaje směr Vídeň, kde jsme byli zvědaví na zámek Schönbrunn s jeho překrásnými zahradami. Zde se nad námi počasí konečně slitovalo, takže jsme se v zámeckém parku procházeli za slunného počasí a mohli si tak krásu jeho pěstěných zahradních ploch i udržovaných budov a přílehlých prostor náležitě vychutnat.

Dále následovala prohlídka centra Vídně, mohli jsme se tedy seznámit např. se sídlem rakouského prezidenta Hofburgem, s budovami parlamentu, radnice, divadla, opery... Samozřejmě nesměl chybět ani jeden z nejznámějších symbolů Vídně – St. Stephansdom.

A co bychom byli za návštěvníky hlavního města Rakouska, kdybychom vynechali zábavní park Prater s jeho obřím kolem a desítkami atrakcí všeho druhu. Tato třešnička na dortu završila naše putování za hranice našeho jižního souseda a zpříjemnila již tak krásně prožitý den, kdy jsme se nejen pobavili, ale i poznali spoustu nového. *I. Mráčková*





# Jak jsou krásné písčovny pro rybaření i k rekreaci

Jako každoročně, tak i letos na jaře zorganizovali rybáři, členové místní organizace Českého rybářského svazu v Suchdole nad Lužnicí, brigádu, při které chtěli vyčistit břehy našich suchdolských – tušských písčoven od odpadků, které zde zanechali LIDÉ. Výsledek květnové brigády byl ovšem překvapivý. Nejenom plastové a skleněné lahve, igelity, papíry a střepy, tedy odpadky, jež zde zanechali turisté a „obdivovatelé přírody“, ale i vlasce, obaly od nástrah a návradů, svíčky a další věci užívané pouze takzvanými „milovníky přírody“, usvědčovaly původce tohoto každoročního „vylepšování“ břehů našich písčoven.

Smutný byl pohled na výsledek práce našich kolegů rybářů – členů naší MO ČRS v Suchdole nad Lužnicí, když dokončili obchůzku kolem tušských písčoven, které ještě celé neobešli a naplnili všech 30 připravených velkých igelitových pytlů odpadky, jež krásněly břehy písčoven. Na druhé straně ovšem všechny hráli pěkný pocit, že břehy jsou opět o něco čistější a že nám to tak čisté nějakou dobu vydrží.

Snad. Doufejme. Tak kdy znova? Uvidíme.

Výbor MO ČRS v Suchdole nad Lužnicí děkuje našim členům, kteří se na brigádě podíleli a přeje všem rybářům spoustu krásných zážitků při rybolovu v čistém prostředí.

**Poděkování:** Výbor MO ČRS děkuje panu Hernovi a panu Máčalovi, kteří zabezpečili v měsíci květnu 2010 větší množství krmení pro naše ryby. Děkujeme.

**Připomínáme:** Úřední hodiny na klubovně MO ČRS pro výdej a zakoupení povolenek včetně revíru Halámky-sever:

- 9.6.2010 (středa) – 16.00 – 17.00 hod.
- 12.6.2010 (sobota) – 9.00 – 10.00 hod.
- 19.6.2010 (sobota) – 9.00 – 10.00 hod.
- 26.6.2010 (sobota) – 9.00 – 10.00 hod.

Výbor MO ČRS Suchdol nad Lužnicí

*Club*  
**PENZION Kamíněk**  
pro Vaši radost pořádá

**MUZIKU PRO RADOST – 2010**

<p>4. 6. → Hromosvod - Praha (řezbařský festival)</p> <p>11. 6. → Vladimír MŠIK + ETC (řezbařský festival)</p> <p>18. 6. → Zuz 12-28 (řezbařský festival)</p> <p>19. 6. → Dětský den s divadlem - veselá banda (řezbařský festival)</p> <p>25. 6. → Festival mladých blues rockových hudebníků (řezbařský festival)</p> <p>2. 7. → Luboš Pospíšil (OP) (řezbařský festival)</p> <p>9. 7. → Radim Hladík + Blue Effect (řezbařský festival)</p> <p>16. 7. → Karol Štíhlavice + Leaders + Nahofe pas (řezbařský festival)</p> <p>23. 7. → Dětský den s divadlem - veselá banda (řezbařský festival)</p> <p>30. 7. → Ondřej Brzobohatý band - Praha</p> <p>31. 7. → Třetí ročník Bluesového festivalu (řezbařský festival)</p> <p>6. 8. → Nezamří (řezbařský festival)</p> <p>13. 8. → ASPM amatérské sdružení profesionálních muzikantů – Jan Spálený (řezbařský festival)</p> <p>20. 8. → Kaloband (řezbařský festival)</p> <p>27. 8. → Petr Kalendra memory band (řezbařský festival)</p>	 
---	--

Audioprojektování a realizace zvukových systémů a elektroakustických systémů  
Fotografie a grafická práce  
Tel. 387 981 164  
mob. 724 977 094

Info@penzion-kaminiek.cz  
http://www.penzion-kaminiek.cz  
724 977 094 / 387 981 164

## Fotbalová sezona – červen

sobota 05.06	10.00	Dorost I.A	Suchdol / FK Tábor B
neděle 06.06	09.30	st. žáci I.A, ml. žáci 11.15	Suchdol / Kunžak
neděle 06.06	17.00	Muži A I.B	Suchdol A / Borovany
neděle 13.06	17.00	Muži B OP	Suchdol B / Stráž
neděle 20.06	17.00	Muži A I.B	Suchdol A / Kunžak

## INFORMACE pro rodiče žáků naší školy

Ředitel školy Mgr. Ladislav Ondřích vyhláší na dny

### 28.6. – 30.6. 2010 ŘEDITELSKÉ VOLNO

z důvodu stavebních úprav v budově školy. Vysvědčení bude žákům předáno dne 25.6.2010.

Odešel přítel, kamarád, dobrý člověk...

V květnu jsme se naposledy rozloučili s p. Františkem Heškem, dlouholetým předsedou oddílu kopané Sokolu Suchdol nad Luž.

Na jeho úsměv, komentáře a upřímná slova nikdy nezapomeneme.

Členové Sokolu Suchdol n. L.

## Občanské sdružení INFORMUJE

Chceme poděkovat všem občanům za jejich důvěru. Občanské sdružení je v poslední době doslova zaplavováno dotazy, informacemi a stížnostmi. Dochází i k osobním kontaktům, a to i o víkendech. Vede to ale k názoru výboru OS, zda je to způsobeno i tím, že prostý občan nemá na patřičných místech zastání. Je chybné myšlení, že se řada rozhodnutí má ponechat už na dalším zastupitelstvu. Zastupitelé byli zvoleni na 4leté období a ne na 3 a půl roku nebo ještě méně. Neúčast žen v zastupitelstvu bývá často více než zřejmá. OS chce věřit tomu, že se nebude opakovat to, že v dalším volebním období toto bude stejné, případně se ženy objeví na nevolitelných místech. Poměr těchto v zastupitelstvu musí být zřejmý. Po uvedení květnového zpravodaje se ozvala řada občanů s např. následujícími názory. Dne 12. dubna 2010 na zasedání zastupitelstva za přítomnosti paní ředitelky ZUŠ z Třeboně nastalo podivení, že asi 80 dětí dojíždí do Třeboně, kde se učí hrát na některý z hudebních nástrojů. Po asi půlhodinové diskuzi na toto téma bylo hlasováním zastupitelů rozhodnuto, že bude v rámci zdejší ZŠ k tomuto účelu vyčleněn patřičný prostor. Další navrhované prostory byly posouzeny jako nevhodné. Jaké bylo překvapení, když se ve zpravodaji objevila pochybnost o tomto hlasování zastupitelů v článku Informace z radnice /str.2/. Navíc je zde použito zkratk jako SMRM nebo DsPS, což už vyvolává naprosté nepochopení. Jako další článek v Informacích z radnice je konstatováno, že dostal na základě neplacení nájmu výpověď z kulturního domu současný nájemce. Chybí zde ovšem řešení jak se bude dále bavit mládež v Suchdole nad Lužnicí? Bude další zájmová činnost těchto zvýšením počtu mládeže v prostorách autobusového nádraží nebo nárůstu počtu sprejerů z možností získat další odměny na jejich identifikaci? I když jsou tu první stopy pro identifikaci sprejera, nic nedělání přináší nudu a pochybné zájmy. Občanské sdružení se podílí na iniciativách, i když se často tento zájem neprezentuje veřejně, či se už i stalo, že se toto přisoudí někomu jinému. Zúčastňujeme se řady jednání, na některých však zatím nejsme zváni. Toto by se mělo změnit pouze všemi občany, kteří nás budou na podzim volit. Chceme tu být skutečně pro vás. Nezáleží nám mimo extrémismu na vašich politických názorech, pokud budete mít zájem prosazovat spravedlnost v obci. V celé naší zemi se toto legálním způsobem stále obtížněji prosazuje.

Jednatel Občanského sdružení  
Zdeněk Mrázek

## Z historie suchdolské sklárny

V časopise „Glashütte“ se v roce 1907 píše:

C. Stölzle synové – akciová společnost pro výrobu skla, sklárna Suchdol, Čechy, pošta, telegraf a železniční stanice Suchdol. Ve sklárně jsou 4 pece systém Siebert, 37 otevřených kádí, dřevo, rašelina a uhlí, brusárna se 40 pracovišti, vodní síla, parní stroj.

Rafinerie: leptárna, pískování, guillochování, gravírování a zlacení.

Výrobky: běžné duté sklo, křišťálové a barevné sklo.

Specialita: sifonové láhve a osvětlovací tělesa všeho druhu. 350 dělníků, zaopatřovací a podniková nemocenská pokladna.

V roce 1914 po vypuknutí války musela být výroba ve všech oblastech redukována, jen provoz pily vzkvětal. Po prohrané válce a po rozpadu Rakousko – uherské monarchie zůstal Suchdol v nově vzniklé republice ČSR. Továrna byla nyní odříznuta od svých tradičních trhů celními a devizovými hranicemi. Ale také uvnitř stözlzlových továren v dolních Rakousích a Čechách došlo k organicky narostlým produkčním strukturám i ve správě, které byly přerušeny a bylo zapotřebí nového zaměření v produkci, prodeji a ve správě.



23. července 1919 zemřel Carl Stölzle (1855-1919) a ve vedení podniku ho následoval jeho bratranec dipl. Ing. Eugen Stölzle, což situaci nikterak nezlehčovalo – jako dosavadní vedoucí podniku Neu-Nagelberg byl rakouským státním příslušníkem. Musel přijmout československé státní občanství, a protože neovládal český jazyk, byl mu přidělen Čech, dosavadní vedoucí rafinerie v Suchdole, Josef Kolenatý ve funkci inspektora.

V roce 1925 měla sklárna v Suchdole 4 pece v provozu, a to:

1 pec pro servisní a osvětlovací sklo

2 pece pro sifonové lahve

1 pec pro křídové sklo

Rafinerie: brusárna, leptárna, gravírovna a malárna.

1 pila se dvěma katry

1 brusárna dřeva

1 výrobní dřevité vlny

zemědělské a lesní hospodářství ve výměře 50 ha  
374 dělníků a 16 úředníků.

V důsledku světové hospodářské krize v roce 1930 padla za oběť i sklárna v Suchdole. Pec za pecí vyhasínaly a 18. ledna 1932 pracovala směna na peci pro brusné sklo naposledy. Část výroby a odborných pracovníků přešla do Heřmanovy Huti, největší část zůstala bez zaměstnání. Tím skončila téměř 140 letá tradice výroby skla v Suchdole.

Věra Wolfová



NOVĚ OTEVŘENÝ  
KADERNICKÝ SALON

# WENDY

OTEVÍRACÍ DOBA:  
pondělí – pátek  
od 8.00 do 18.00 hodin

Vendula Pávková  
Jiráskova 77  
Suchdol nad Lužnicí

Tel.: 739 629 044  
(vedle Kulturního centra – kina)



# BAUHAUS

## Váš nový jihočeský specialista vás zve k nákupu:

### ZAHRADNÍ NÁBYTEK A KEMPINK



### VENKOVNÍ SVÍTIDLA



### MARKÝZY A STÍNICÍ TECHNIKA



### GRILY A PŘÍSLUŠENSTVÍ



### SEKAČKY A TRAKTORY



### STAVEBNINY



## BAUHAUS

... je ještě mnohem více, takže nejlepší cenu přímo u:

České Budějovice – České Vrbné 2380, směr Pízeň (u Globusu)

tel.: 389 504 7143, fax: 389 504 713 • E-mail: 6070@bauhaus.cz • www.bauhaus.cz • Otevírací doba: Po - Pá 7h - 21h hod., So - Ne 8h - 21h hod.

**KUPÓN  
NA BALENÍ  
DŘEVĚNÉHO  
UHŘÍ 3 kg  
ZDARMA!**

Upřesnění dle  
20. 6. 2010 aktualizace:  
1 balení 1 kg dřevěného uhlí

**UŽ zase nemáte co na sebe??  
NAVRHNĚTE SI VLASTNÍ TRIČKU!**

# TRIČKA

## JAVA

www.TISKARNA-JAVA.cz  
Tiskárna JAVA, Táborská ul. č. 175, Třeboň, tel.: 384 724 004, fax: 384 724 006, info@tiskarna.cz

# AUTOŠKOLA

Svobody 56, 379 01 Třeboň  
tel. 384 724 350, 606 601 657






**7.6.2010 v 16 h**  
**30.6.2010 v 16 h**  
prázdninový kurz!

www.autoskola-ille.cz      zahájení kurzu:

## JAROSLAV DVOŘÁK

nabízí

### VÝVOZ ODPADŮ, SEPTIKŮ A JÍMEK

Tel.: 731 517 941



**FIRMA JAN**

**ČIŠTĚNÍ PERÍ**  
- ODBORNOU TECHNOLOGIÍ -  
**ŠITÍ LÍŽKOVIN NA ZAKÁZKU**

**PRODEJ:**  
příkrývek a polštářů  
převlékací matrace a matrace perle  
spuřiny na dětských postýlkách  
povlečení, proležádel  
přehrázky atd.

Info na  
**www.janperi.cz**

**SBĚRNÝ**  
Třeboň – Čalounictví, Komenského 876/I, tel.: 384 722 889  
Nová Bystřice – textilní zboží, Žižkova 366, tel.: 384 386 234  
Jindřichův Hradec – galanterie, Růžová 5/III, tel.: 384 324 852  
Č. Budějovice – krejčovství, Otakarova 23, tel.: 605 125 408

**PRODÁM GARÁŽ** Na Pražské.  
Informace na tel. č. 606 542 303

**NÁBYTEK**  
**VELKÁ PRODEJNA NA TŘEBOŇSKU**  
na 320 m<sup>2</sup> prodejní plochy najdete rozšířený sortiment  
**NÁBYTKU OD ČESKÝCH VÝROBCŮ**  
- VÁLENDY, POSTELE, LETIŠTĚ, ČAL. LAVICE, GAUČE, SEDAČKY,  
LOŽNICE, SKŘÍNĚ, KOMODY, KONF. STOLKY, STOLY SE ŽIDLEMI  
A DALŠÍ NÁBYTEK + OBRAZY

**KUCHYŇSKÉ LINKY:** Typy kuchyní v cenových relacích  
již od 4900,- o 1 km jsou vystaveny  
Jemní + sušiče skřínka vt. prac. desky a lžič. výř.  
osobní výběr z:  
- 71 typů skříněk  
- 12 druhů lžiček ověnek  
- 18 druhů prac. desek  
- 16 druhů třezování  
- 10 druhů sk. výplní

**NOVINKY ROKU 2010**

**HOLANDESKÉHO NÁBYTKU**  
**VELKÝ VÝBĚR V AKČNÍCH CENÁCH A VÝPRODEJI**

**NÁBYTEK RUSTIKÁLNÍ** sortiment v holandském stylu (nový)  
To vše najdete na prodejně nábytku

**Josef JELÍNEK** HAMR - KOSKY  
p. Chlum u Třeboňe  
tel.: 384 797 512, tel./fax: 384 797 573  
mobil: 603 257 391, 739 494 908

**PRODEJNÍ DOBA:** Po - Pá 10 - 12, 13 - 17, So 9 - 12  
Těšíme se na Vaši návštěvu

**ZEMNÍ PRÁCE**  
Ladislav Koranda  
Šalmanovice

- Provádím veškeré výkopové práce, terénní úpravy a odvodňování základů pásovým minibarem.
- Prodej a odvoz štěrků, písků, betonu ... kontejnerovou Avii.

**Tel. 606 823 831**

**JK STAVPROJEKT**

Ing. Josef KREGL  
autorizovaný inženýr pro pozemní stavby

JK-STAVPROJEKT, s.r.o.  
tel.: 389 822 663, mobil: 602 414 723  
e-mail: kregl@tbn.cz

[www.atelier-kregl.cz](http://www.atelier-kregl.cz)

> projekční činnost  
> inženýrská činnost  
> stavební činnost

**PRODÁM GARÁŽ**  
na sídl. Na Pražské.  
Informace na tel.č. 723 727 591

- Prodám garáž na Gráfovci.  
Elektrína, větrací okénko. Cena dohodou.  
Tel.: 739 049 695

**realizace staveb** Třeboňské stavby, s.r.o.  
Pražská 884, Třeboň 379 01

**TŘEBOŇSKÉ STAVBY s.r.o.**  
tel. fax: + 420 389 822 663  
mob.: 602 698 678, 602 414 723

[www.trebonskestavby.cz](http://www.trebonskestavby.cz)  
e-mail: info@trebonskestavby.cz

**ANTÉNY SATELITY**

↻ Montáž - servis ↻

**Libor Vondrášek**  
☎ 602 314 046